

المنهل

تأليف

الدكتور جهّور عبد النور

الدكتور سهيل دريس

- خبرة سنوات طويلة في الدراسات اللغوية والتعليم الثانوي والجامعي وفي ترجمة كثير من الآثار الفرنسية الشهيرة الى العربية .
- عمل ثماني سنوات متواصلة في الكشف عن متون الفرنسية والعربية والتحقيق في امهات الترجمات بين هاتين اللغتين .
- نتائج المحاولات السابقة في ميدان المعاجم المزدوجة اللغة ، وثمار جلسات العمل في المجامع العلمية العربية وبخاصة في القاهرة ودمشق وتحقيقات المكتب الدائم لتنسيق التعريب وأعمال اللغويين الاختصاصيين في الجيوش العربية والمؤتمرات العلمية .
- مئات الالفاظ المنحوتة للدلالة على معان حضارية حديثة .
- مفردات عربية مقابلة للالفاظ الفرنسية في شتى الفنون والعلوم وابواب المعرفة .
- تعريفات موجزة ودقيقة تتناول المدارس الفلسفية والمذاهب الادبية والفنية والنباتات والحيوانات والمواعين والرياض وسائر مظاهر الحضارة .
- ثمانون الف مادة ، مع استعمال معظمها في جمل مفيدة تعلم اللغة الفرنسية وترجمتها العربية .
- هذا هو « المنهل » الذي تضعه دار الآداب بالاشتراك مع دار العلم للملايين بين ايدي الادباء والمترجمين العرب وطلاب الجامعات والمدارس الثانوية .
- يصدر في حوالي ١٢٠٠ صفحة في مطلع الصيف القادم .